

Friss Újság

Független politikai, közgazdasági és társadalmi hetilap

A civilizáció

uj irányok felé fordul. Forrásai és alapjai gyökeres változáson mentek át. Ami a társadalmi és általános szükségleteket nem tudja kielégíteni, annak el kell tűnnie. Egész Európában egy és ugyanazon szellemi forrongás észlelhető. A haladás eszméje megrendült és ez megingatta azokat az elveket, amelyek a tizenkilencedik századot uralták. Ma akarva, nem akarva foglalkozni kell a jövővel. A politikai demokrácia csődöt mondott, a gazdasági demokrácia — napja van felkelőben. A tömegek jóllaktak az üres jelszavakkal s politikai doktrínákkal. Az új demokráciának olyannak kell lennie, amely biztosítani tudja a nép jogát elegendő kenyérre, munkához való jogra és a becsületesen megállapított munkabérrre. Ma súlyos időket élünk, senki sem elégedett. Nincs munka, nincs kereset. Talán sohasse főtt annyi gondtól az emberek feje, mint mostanában. — És dacára a tömérdek gondnak, talán éppen amiatt minden második ember az ország gondját is könnyíteni szeretné. Vannak, akik a gyáripari cikkek maximálására építenek. Ismét mások, akik óriási méretű közmunkák megindítását látják egyetlen mentségnek. Jókaí fantáziája a jövő század történetéről s a régi, híres utopisztikus államregények érdekesség és újszerűség dolgában messze elbujhatnak a gondoktól hajszolt lelkek képzelőereje mögött. Hogy a reformerek mellett ne is szóljunk azokról, akik az egész világválságban, a mostani pénzügyi és gaz-

Az iskola padjaiban életunt aggasztások ülnek

(— márc. 11.) A kacagás, mint rendes tantárgy be van vezetve a francia iskolákban. Nem régiben történt ez az újítás. Jó kedélyt, derűt és mindig mosolygó lelkületet adni az ifjúságnak, ez a francia oktatásügy célja — a kacagásnak, mint kötelező tantárgynak a bevezetésével. Milyen ideális állapotnak látszik ez nekünk, akik husz éy óta elfelejtettünk nevetni.

Milyen más a mi életünk, ez a fagyos, gyűlöltre és egymás felfalására beállított világ, ahol már az iskolapadból a küzdelmes kilátástalanság indítja a generációkat. A mi gyermekeink már sohasem fognak nevetni. Az ő sorsukat elintéztük már mi, felnőttek, akik egész berendezkedésünkkel iskolapéldáját adjuk annak, hogy miképpen nem szabad

egy társadalomnak élni. A mai gyermek itt sohasem fog kacagni s így hiányozni fog jó időn keresztül a mi együttélésünkben a legnagyobb érték; a boldog, gyermeknek maradótiszta lelkületet tükröző egészséges kacagás. Mi a gyermekeinktől elloptunk mindent. Az iskola padjaiban már életunt fiatal aggasztások ülnek, beteg idegrendszerrel, meghasonlott lélekkel és a golyót minden percen fejének irányító életuntsággal. — A mi bűnünk mindez. A földön senki sem élhetne boldogabban, mint mi, ebben a gazdag országban. És nem lehet, mert nem engednek kacagni. Igazán megérdemeljük, hogy a világ rendes tantárgy keretében röhögjön rajtunk s a gyűlölködésben egymást emésztő éhletlenségünkön.

Nászágýáról lopták el a menyasszonyt

(Er. tud.) Ez sem utolsó történet. Csak ez a bolondos, kiszámíthatatlan élet rendezheti meg a maga merész szereplőivel. Ezúttal falusiak ennek az eredeti műfajnak a színrehozói. Ugy kezdődött pedig, hogy Toplicean Simon 27 éves bicazi legény szerette Lun-

gu Máriát. A történet elindulása egészen sablonos. Lungu Mária is szerette a legényt. A szülők azonban nem egészen állottak ezen a véleményen. Inkább nézték jó szemmel a módosabb Lungu Györgyöt jövődjüknek. A fiatalok terveztek, az öregek pedig úgy

nak ugyanezt a kaoszt találja. Ragyogó diagnózisokat, nagyszabású terveket, amelyeknek csak az az egy bajuk van, hogy nem tudják keresztül vinni, mert a politika útjain elhelyezett jelzőtáblák egyelőre más irányba mutatnak! ...

Vajjon

az ellenzéknek mi-
érti vannak most,
— hogy nincsenek
kormányon, minden kérdésben olyan
kötőfűtő tanácsai? ...

Vajjon: Dr. Schlagger Nándor orvos feljelentését Csont Lénárd irgalmasrendi házfőnök és ugys, mint alkalmazatja ellen, hogyan intézte el a sátmari-bihori püspökség? ...

Vajjon: a sátmarei zsidóság körében kitűnően ismert reverendás Dr. Scheffler Ferencz tiszteletbeli sabesszójának — purimkor küldtek-e az oradeai zsidó üzletfelei egy kis slachmoneszt? ...

végeztek, hogy Lungu Máriát Lungu György vezette oltárhoz. A lakadalom mult hétre volt kitűzve. Amíg tartott a szokásos vigaság, azalatt a becsapott Toplicean és elvtársai szörnyű összeesküvést szőttek egyik korcsmában. Pantea Gheorghie 52 éves, Pantea József 25 éves, Gaine Todor 20 éves, Lungu Péter 24 éves legények és a volt vőlegény úgy határoztak, hogy a lakadalmi vigaságról hazatérő menyasszonyt a nászágyáról fogják ellopni. Ugy is történt. Meglesték a hazatérő új párokat. Megvárták, míg nyugóvóra tértek. Ebben a pillanatban az öttagú társaság, fejszéikkel felszerelve, rátorle az ajtót. A menyasszonyt férje mellől kikapták s elszállították Topliceanhoz. Oda, akit szerintük a sziv jogán illetett. A barátok fejszéesen őrt állottak egészen reggelig, hogy senki ne zavarhassa meg az elrabolt menyasszonyt boldogságában. Reggel jött a csendőrség, amely helyreállította a törvényes házasságot. Lungu Máriát hazaszállították férjének, az öttagú rendezőseget pedig átadták az ügyészségnek.

Vásárolja sorsjegyét

COMERCIÁNÁL

P. Brătianu 1. (Városház épület)
Szerencsés Huzás:
számot kap 11. április 15.-én

Szövegetek a legnagyobb választékban Schwartz és Lebovits S. A.

-nál
Str. Stefan cel
Mare No. 1.

Társadalmi riport

Járvány, vagy divat ?

— Egy vidéki gavallér tapasztalatai a városban —

(Er. tud.) Mondták nekem, hogy ez lesz a vége. Megmondták. Akkor nem hittem, de most már belátom, hogy igazuk volt. Hogy, aki olyan helyre megy lakni, ahová más ember csak kirándulni jár, az lassanként elvidékeskedik. — mert megszokad a várossal az összeköttetés. És ez úgy is van, mert én például sétálni sohasem megyek be Satumara, én csak olyankor fordulok ott meg, ha dolgom van. Így aztán megesett velem, hogy valóságos esemény volt számomra az az egyszerű dolog, hogy végimentem a korzón. Esemény volt, élmény, aminek során meglepetve jöttem rá, hogy elmaradt vidéki ember vagyok. Elmaradt, vidéki ember. Teljesen idegen világban éreztem magam, mert sehogy sem tudtam ráismerni a járókelőkben a saját fajtáma.

Félreértések kikerülése végett előrebecsátom, hogy a járókelőknek csak a női részéről beszélek, mert meg van az a rossz szokásom, hogy ha nőket láthatok, sohasem nézem a férfiakat. Most is csak a hölgyeket bámultam, előbb meglepetve, majd csodálkozva, később megdöbbenve, aztán mélyszéles részvétellel, de állandóan idegenkedve. Leszámitva egy pár elenyésző csekély számú kivételt, akik azt a gondolatot ébresztették bennem, hogy mégis kár volt o-

lyan messzire költöznöm, mert az igazi szép asszony mégis szebb a legszebb erdőnél is. Ez azonban nem tartozik ide, mert most a többiekéről van szó, a korzó hölgyközönségének túlnyomó többségéről. Ezeket látva, az volt az első érzésem, hogy idegen helyen járok, valami exotikus világban, ami nem hogy Satumartól, de Európától is tízezer kilométerre esik. Ettől a benyomástól csak olyankor tudtam felszabadulni, ha az ismerős házakra vettem egy-egy pillantást. Most már még kíváncsiabban fordultam tehát a hölgyek felé és ekkor kezdtem csak csodálkozni igazán. Igazán nem tudtam rájuk ismerni. Nem az ismerősökre, hanem az előttem ismeretlenekre, akikről azt sem bírtam elhinni, hogy valóságos eleven nők és nem járó és beszélő kirakatbabák. Amiknek a fejét valami kommunista szobrász utópisztikus modelljéről mintázták tucat számra. Mert valamennyi nek egyforma a színe, a tekintete, az egész arckifejezése.

(Folytatjuk)

Pre milltar és
schfimbás sapkák
hozzávalókkal a legolcsóbban

Bródi-nál
Str. Stefan c. Mare 6 szám

Egy nevezetes évforduló margójára

Vámbéry Ármin a múlt század nagy földrajzi felfedezői, kutatói között is egyike volt az elsőnek. Vámbéry Ármin, aki tulajdonképpen csupán autodidakta volt, szegény családból származó, alig iskolázott, egyik lábára sánta zsidógyerek, aki elindult keletre valami homályos ösztönytől űzelve és minden támogatás, előkészület nélkül nekivágott az akkor még teljesen ismeretlen, vad erkölcök között élő középpázsiai síkságnak. Dervis álruhában bevándorolta Turkesztánt, arab és török nyelvtudásával a legveszedelmesebb

helyzetekben is meg tudta őrizni inkognitóját és Középázsiaiból olyan óriási földrajzi anyaggal megrakodva tért

vissza, hogy nevét egyszerre felkapta a világhír. Az angolok, akiknek ázsiai tervei megkövetelték, hogy minél többet tudjanak a felsőázsiai viszonyokról, ezután már támogatták Vámbéry kutató munkáját, aki a Kelet talán legalaposabb ismerője volt. Vámbéry Ármin a keleti nyelveknek specialista, a keleti viszonyoknak legjobb ismerője, az angol kormánynak és a török kormánynak nem hivatalos, de annál több befolyással bíró tanácsadója volt már, amikor a budapesti egyetemen tanszéket ka-

pott. Ő volt az egyetlen egyetemi tanár, aki az előírt tudományos pályá megjárása nélkül praktikus eredmények alapján jutott katedrához.

Vámbéry Ármin 1832 március 19-ikén született Dunaszterdahelyen.

— Ne igyon mást életében csak egyet. —

Grünfeld Ábrámától

Calea Traian 5.

Törkölyt, szilvát, vagy meggyet !

Elbocsátották állásából, mert nem köszönt kezét-csókolommal

(— márc. 3.) Tragikomikus eset történt a napokban Satumaren. A történet szenvedő hősnője egy tisztviselő, akit azért tettek ki állásából, mert főnöknőjét nem volt hajlandó „keztcsókolommal” üdvözölni.

Ismeretes az a kálvária, amit a leépítések során állástalanul maradt tisztviselőknak meg kell járniuk. A vállalatok állandóan elbocsátanak, az iskolák pedig ontják a friss munkaerőket és növelik a munkanélküliek létszámát. Nagy ritkán sikerül egy-egy perfect munkaerőnek, hónapokon át artó kilincselés után kezdő fizetéssel elhelyezkednie. Egy-egy állásra ötven-halvan ajánlat is beérkezik, de a „szerencsés választott” állása sem mindig biztos, sokszor egészen különös módon veszíti el biztosnak hitt állását. Ezuttal egy gépirő, aki előtt a könyvelés sem volt ismeretlen és aki éveken keresztül vezette önállóan egy satumarei cég irodáját. Lelkiismeretesen és lelkesen. Új főnöke is meg volt vele elégedve, kedvére való volt a pályázó és a hivatalnoknő két heti próbaidőre akceptálta.

A hivatalnoknő másnap már el is foglalta munkahelyét és a legnagyobb igyekezettel végezte a rábízott munkát. Delfelé beszélt a cégfőnök felesége :

— A hölgyet akceptáltam — mutat magyarázólag a tisztviselőnőre a férje.

Az asszony előkelően megbolintotta a fejét és csak úgy foghegyről odavetett egy pár kérdést, aztán hátat fordított.

A hivatalnoknő ezzel nem sokat törődött. Fő, hogy van állása. Vége van a sok kilincselésnek, ajánlatlásnak. Bár minimális a fizetése, de kellemes munkaköre van. Este, eltávozáskor barátságos „jó éjszakát”-tal üdvözölte az irodában levőket. Másnap reggel az egyik kollégája félrehívta :

— Az este, távozáskor „jó éjszakát”-tal köszönt el . .

— ? ? ?

— Nos, a főnök és felesége elvárja, hogy hivatalnoknői „keztcsókolom”-mal üdvözöljék.

— De kérem . . Én csak a munkaerőmet adtam el a vállalatnak, de az emberi méltóságot nem ! . .

— Nincs igaza kérem ! A nagyságos asszony ezt elvárja és joggal. Elvégre mégis csak a főnök ur felesége, aki különben is meghagyta nekem, hogy fizessem ki a járandóságát és mire ő bejön, már ne találja itt . . .

És az új kisasszony ismét állás nélkül maradt . .

Kell e ehhez kommentár ? ! Csunya, beteges korszellem telített világot élünk . .

SIESSEN A SZERENCSE VÁRJA!
MEGTALÁLJA A
BANCA ILIESCU S. A. CLUJ-NÁL

aki eddig kifizetett nyereményt több mint

100.000.000. - LEIT

II. évf. huzás 1936 április 15 !

Egy sorsjegy 200 Lei.

Rendeljen sorsjegyet postán !

Sorsjegyárát fizesse le a 40.050 sz. postacsekkszámlánkra.

Képviselő Satumaren : Boros Benő Str. V. Lucaciu 11.

Comercia P. Bratianu 1.

HIREK

Vadvirágok a költészet utszéléről.

Czél-tűzések.

Egykoron czélos s aczélos jövő volt előttem.
S ám, az okkor czélzott jövőt
immár múlttá lőttem.

S hami tavasz-hasadáson
vala fénylő harmat,
immár ősznek késő keltén,
meg csak mint déi maradt.

♦♦♦

Tragédia-vázlat.

A lány szép volt és fiatal.
No, s bu borult rája.
— Hja, tavaszi napnak is van
sötét éjszaka! ..

Dr. Herman Lipót.

Azt beszélnek,

hogy egyike a teghetetesebb
biztosítási szakembereknek Sa-
tumaren, egyik nagykereske-
dőkkel már hat életbiztosítást
csinált. (Az intézetnek nincs
szüksége reklámra, tehát nem
is írjuk ki a nevét.) Az elmúlt
hétén Satumara érkezt az intézet
központjának egyik i-
gazgalója 's azt mondta feles-
szakemberünknek, menjen el
ismét a nagykereskedőhöz, ta-
lán tud vele még egy életbiz-
tosítást kötni. — Oda nem
mehetek többet, — válaszolta
kiülő szakemberünk, mert az
az ember már többet ér hol-
tan, mint elevenen.

♦♦♦

Azt beszélnek, hogy a nagy
világban csupa örömtelen dol-
gok történnek; egész Európa
civakodik, vívódik. Időnkén,
elhatározzák az államok, hogy
ez így nem mehet tovább, ren-
dezni kell a gazdasági együtt-
működést. Nagyszerű mentő
terveket dolgoznak ki, amelye-
ket azonban, rendre agyonül-
nek, mert minden alkalommal
leszavazzák egymást; így az-
tán csak mérgesedik a per.
Tele van a világ az összetört
béke cserepeivel; óriásra vár-
nak a törpek, aki ezeket else-
perje.

♦♦♦

Megérkeztek a legu-
jabb női szalma kalap-
modell ujdonságok !!
Óriási választék. Legolcsóbb árak
Weisz Juliskánál
Stefan c. Mare 2. Spitz Béla ház

Aktuális öt szó: Hátralé-
kos előfizetését szíveskedjék mie-
lőbb rendezni ! ..

— Királyi adomány. II. Ká-
roly király sajátkezűleg írt pos-
tautalványon 2000 Leit küldött
Király Éva turgulmuresi gim-
názista kisleánynak, aki levél-
ben elpanaszolta az Uralkodó-
nak, hogy kicsapták az iskolá-
ból, mert szüleinek nem volt
pénzük, hogy az 1400 lej tan-
díját kifizessék, pedig ő jó ta-
nuló. A király a postautalvá-
nyon azt is megírta a kislány-
nak, hogy vállalja további ne-
veltetési költségeit is, ha a
vizsgákori jó eredményt fog
elérni.

Zománczott
Takarékfűzőhelyek
minden színben
raktáron is kaphatók
Mofl Kálmán
lakatos üzemében.
Építésvasalások és min-
denféle lakatos munkála-
tok szakértően és olcsón
készülnek. Str. Ottenia 6 sz.

— Csak ügyvéd, vagy köz-
jegyző útján lehet ezután
szerződést kötni. A legújabb
kormányrendelet tiltja a jegy-
zők előtt való szerződés-kötést.
Erre csak az ügyvéd, vagy a
közjegyzőt jogosítja fel. A fa-
lusi lakosság hosszú bead-
ványban tiltakozott a rend-
kezés ellen és kérte a régi
helyzet visszaállítását. A ren-
delet különösen a gazdálko-
dókra sérelmes. Sokszor 20-
30 km. re van a legközelebbi
ügyvéd, vagy közjegyző. Azon-
kívül maga a szerződés meg-
kötése is drágább, mert az
ügyvéd 1500 lejt vesz egy o-
lyan szerződésért, amit a jegy-
ző 150—200 lejtért megcsinálna.
A más helyen lakó ügyvéd,
vagy közjegyző nem ismerheti
annyira a felek viszonyát sem,
mint a helybeli jegyző, így
könnyen tévedés történhetik.
A legnehezebb azonban a vég-
rendeletek készítése. Igen sok-

szor a végrendelező egészsé-
gi állapota nem engedi meg
az utazást, viszont az ügyvéd-
nek, vagy a közjegyzőnek a
helyszínrre való kiszállása kö-
rülményes és költséges.

Szenzáció

Rádió csereakció !!

Közelebbi felvilágosítást
nyújt:
JANOVITZ SÁNDOR
Bul. Reg. Ferd. 22. I. emelet.

— Akar Ön könnyen meg-
tanulni románul? Vegye meg
Pataky B. József 12 füzetes
200 oldalas „Paralel” mod-
szerét román és magyar nyelv-
re. Az első füzet már megje-
lent és 10 lejtért a szerzőnél
és könyvkereskedésekben kap-
ható. E mű bemutatja mindkét
nyelv pontos nyelvtanát és
megtanít 180 leckében a sza-
bályos beszélgetésre.

— **Rendezze előfizeté-
sét és kérje kiadóhiva-
talunktól husvétl aján-
dékszelvényünket, amely-
lyel egy aranyóra boldog
tulajdonosa lehet.**

— Miért drága a narancs?
Constanában tízezer láda na-
rancsot, vagyis egymillió dara-
bot a tengerbe dobta, mert
a gyümölcskereskedők a nagy
raktárkészletek miatt attól fél-
tek, hogy a narancs ára le-
esik.

Dac

gyermekkosci egye-
delárúsító helye HERR-
MANN JENŐ cégnél.
Satu-Mare, Bul. Basa-
rabilor 11. Telefon 251

A „Friss Ujság” ajándékversenye.

Minden régi és új előfizetőnk részt vesz
husvétl ajándékversenyünkön,
ha előfizetésével nincs hátralékban. Rendezze elő-
fizetését, vagy fizessen elő lapunkra és kérje ki-
adóhivatalunktól **ajándékszelvényünket**, amellyel sze-
rencsés esetben egy értékes és teljesen új

aranyóra

boldog tulajdonosa lehet. Ez az értékes ajándék-
tárgyunk megtekinthető: **Grosz Bernát** órás
és ékszerész P. Bratianu-tér 9 szám alatti ki-
rakatában. Az ajándékszelvények kiadóhivatalunk-
ban minden nap délután 2—8-ig átvethetők.

A

„Friss Ujság”
kiadóhivatala.
Calea Reg. Ferdinand 16.

— Bulgária hatalmas kül-
politikai szenzációval szolgál.
Egyenesen felmondja a versail-
lesi békeszerződést és fel akar
fegyverkezni. Az izgalom óriá-
si. Benes cseh köztársasági el-
nök emiatt nem május 10-én,
hanem már március 20-án Bu-
curestibe utazik és eddig is
sokat tárgyalt telefonon Titu-
lescuval. A román sziguranca
kedden délután a román-bol-
gár határon nagyszabású ösz-
szeesküvést leplezett le, mely-
nek előkészítői Dobrudzsát
vissza akarják csatoltatni Bul-
gáriához. Sok bolgárt letartóz-
tattak.

Gyönyörű

női - férfi felöltő

és tavaszi öltöny
ujdonságok
megérkeztek és nagyválaszték-
ban, szigorúan szabott árak
mellett kaphatók
Iuliu Weisz Gyulánál
Piata Bratlanu 18. Alapítva: 1894.

— A tisztviselőtelepen déli
oldalon egy szoba, konyha,
kamara, fürdőszoba, üveges e-
lőszobából álló ház 19 m.
fronttal, befelé 40 m. sürgősen
eladó. Megbízott: Kaufmann
Béla P. Bratianu 7. sz. alatti
irodája.

Kaufmann Béla

irodája
P. Bratlanu 7. szám
Ingatlanok
vételével és eladásával is
foglalkozik.

— Lengyel hajon magyar
név. Lengyelország tavasszal
bocsajt vízre egy oceánjáró
nagy luxushajót, amelynek ol-
dalán a „Báthory István” név
fog diszteni. A lengyelek u-
gyanis ezt a hajót erről a nagy
királyukról nevezik el.

— Miért beszél sz lengyelül?
— kérdezte haragosan egy
német kapitány egy lengyel
férfitől. — Nem tudod, hogy
ez a föld a németeké? ! A
lengyel szeliden felelte: Az
egész föld az Istené és Ő en-
gem lengyelnek teremtett.

— Törvényt szavaznak meg
a Bucuresti—Constanta autó-
ut megépítésére. Az uralkodó
alírta a Bucuresti—Constanta
között építendő autótúra vonat-
kozó kéziratot. Az erre vonat-
kozó törvényt a napokban ter-
jesztik a kamara elé.

Hirdessen a

„Friss Ujság”-ban.

MOZI

Az Uránia mozgó
heti műsora:

Hétfőn 7 és 9 órai kezdettel
DON JUAN Douglas Fairbanks
sláger filmje. Írta : Biró Lajos,
rendezte : Korda Sándor, és
CUCARACHA Fred Aster és
Ringer Rogers nagysikerű film-
remeke.

Kedden és szerdán 6 és 9
órai kezdettel szenzációs dup-
la műsor : Mártha Eggerth a
világhírű magyar pacsirta leg-
újabb világslágere : Casta Di-
va és Don Juan Douglas Fair-
banks-sal. Előtte a nagysikerű
Cucaracha Fred Aster és Rin-
ger Rogers világhírű táncospár
nagysikerű filmremeke és vi-
lághíradó.

Jön ! Minden poklon keresz-
tül. — Kalandos szerelmi, há-
borus történet, eredeti felvéte-
lek Venezuela, Kuba, Jamaika
szigetéről. Főszerepekben: Karl
Ludwig Diehl, Brigitte Horney.

A hét humora

A korzón



— Mindennek vége — én
most itthagylak és soha többé
nem térek vissza hozzád !

— Rendben van — szólj a
szakácsnének, hogy ma csak
egy személyre terítsenek !

A moziban.

— Mondja csak Emmike,
milyen párti maga, liberális,
vagy ellenzéki ?

— Én egy jó parthie va-
gyok.

A Dáciában

Schiffer Jeromos be-
széli az ebédutáni feketekávé
mellett :

Az inzovens Blau új köny-
velőt fogadott. Mikor átvizsgál-
ta az üzleti könyveket, azt
kérdi tőle :

— Na, kész már a saldó ?

— Kész van.

— És, hogy néz ki ?

Mit mondjak, főnök ur ? ..
Egy kész saldó mortale.



Az állami sorsjáték

1936 április 15-én

a második osztály húzásán az ÁLLAMI SORSJÁTÉK ismét
a nyeremények özönével árássza el a játékosokat,
szétosztva négy hónap alatt

284.634.560.-Leit

200.-LEIVEC

a második osztályban is bárki

milliomos lehet ! ! !

Vásároljon sorsjegyet !

Marha-
disznó.

és mindenféle husok, na-
ponta friss vágás — mé-
száros és hentesáruk leg-
olcsóbban kaphatók a pi-
acon Str. Gh. Lazar 2 sz.
alatti szaküzletben, Baráth
Ferencznél.

Ügyeljünk a címre !

Kevesli üzleti forgalmát

?

- 1-szerű a segítség;
- 2-ségtelenül nyer,
- 3-szorosra emeli a forgalmat
- 4-szeres vevőköre lesz, ha
- 5-letes hirdetésekkel
- 6-hatós reklámot csinál
- 7-ről-hétre a

Friss Ujság-ban.

Amíg az iparos és a kereskedő
pihen, dolgozik helyettük a hír-
defés. Hirdessen a „Friss Ujság”-
ban ! az eredmény biztos ! ...

Írógép

számoló - és
számoló gép
speciálisjavító-műhelye
Pató Béla

műszerész

Satu-Mare
Piata Brătianu Nr. 7.

Tudja-e,

hogy a nikotin csökkenti
a szervezet ellenállóké-
pességét, hogy a dohány
méreg és szívgyengeséget
idéző elő ?!... Szokjon le a
dohányzásról ! Egészsége-
sebb lesz ! ...

A legfrissebb és
a legjobb Z ó n á t
S ő r t a kis

Dáciában

kapja.

Szeplő, májfolt és patta-
nás ellen használjon„Béress“ krémét.
Kapható

„ELITE“ - BIRÓ

drogueriában

Str. Cuza Vodă 5 szám.

„Friss Ujság“

Független politikai,
közgazdasági és tár-
sadalmi hetilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Satu-Mare

Str. Regele Ferdinand Nr. 16.

Felelősszerkesztő és
lepkindotulajdonos:

Joláthy B. Zoltán

Kéziratokat nem adunk vissza. —
Minden cikkért annak írója felel. —
Csak válaszbélyeggel ellátott leve-
lekre válaszolunk levélben.

Előfizetési árak:

Romániában: egy évre 200 Lei
Bankoknak, gyáraknak, részvény-
társaságoknak, kluboknak egy évre
ezer Lei.

Magyarországon: egy évre 16 P.

Jugoszláviában: egy évre 100 D.

Csehszlovákiában: egy évre 90 K.

Tipografia „Gloria” Satu-Mare